

Diese Bekanntmachung auf der TED-Website: <https://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:280252-2021:TEXT:DE:HTML>

**Deutschland-Offenbach am Main: Feuerlöschfahrzeuge
2021/S 107-280252**

Bekanntmachung vergebener Aufträge

Ergebnisse des Vergabeverfahrens

Lieferauftrag

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1) Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Stadt Offenbach am Main
Nationale Identifikationsnummer: 06413000
Postanschrift: Berliner Str. 100
Ort: Offenbach am Main
NUTS-Code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt
Postleitzahl: 63065
Land: Deutschland
Kontaktstelle(n): Rechtsamt, Zentrale Vergabestelle
E-Mail: vergabestelle@offenbach.de
Telefon: +49 6980652970
Fax: +49 6980652549
Internet-Adresse(n):
Hauptadresse: www.offenbach.de
Adresse des Beschafferprofils: www.had.de

I.4) Art des öffentlichen Auftraggebers

Regional- oder Kommunalbehörde

I.5) Haupttätigkeit(en)

Allgemeine öffentliche Verwaltung

Abschnitt II: Gegenstand

II.1) Umfang der Beschaffung

II.1.1) Bezeichnung des Auftrags:

Hilfeleistungslöschfahrzeuge HLF 20 mit Beladung
Referenznummer der Bekanntmachung: 2020-101 L

II.1.2) CPV-Code Hauptteil

34144213 Feuerlöschfahrzeuge

II.1.3) Art des Auftrags

Lieferauftrag

II.1.4) Kurze Beschreibung:

Lieferung von 2 Hilfeleistungslöschfahrzeugen HLF 20 nach DIN 14530-27 mit Beladung für die Feuerwehr
Offenbach am Main.

- II.1.6) **Angaben zu den Losen**
Aufteilung des Auftrags in Lose: ja
- II.1.7) **Gesamtwert der Beschaffung (ohne MwSt.)**
Wert ohne MwSt.: 778 178.96 EUR
- II.2) **Beschreibung**
- II.2.1) **Bezeichnung des Auftrags:**
Lieferung von 2 Fahrgestellen
Los-Nr.: 1
- II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**
34139000 Fahrgestelle
34144213 Feuerlöschfahrzeuge
- II.2.3) **Erfüllungsort**
NUTS-Code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt
Hauptort der Ausführung:
Stadt Offenbach am Main
- II.2.4) **Beschreibung der Beschaffung:**
Lieferung von 2 Fahrgestellen gemäß vorliegender technischer Leistungsbeschreibung. Allradfahrgestelle geeignet zum Aufbau von Hilfeleistungslöschfahrzeugen HLF 20 nach DIN 14530-27 und DIN EN 1846 mit einer zulässigen Gesamtmasse von 16 000 kg.
- II.2.5) **Zuschlagskriterien**
Qualitätskriterium - Name: Abdeckungsgrad des Pflichtenheftes / Gewichtung: 45,00
Qualitätskriterium - Name: Lieferzeit / Gewichtung: 10,00
Qualitätskriterium - Name: Nachhaltigkeitskriterien / Gewichtung: 5,00
Preis - Gewichtung: 40,00
- II.2.11) **Angaben zu Optionen**
Optionen: ja
Beschreibung der Optionen:
— Getriebe mit Retarder,
— Abbiegeassistenzsystem.
- II.2.13) **Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**
Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein
- II.2.14) **Zusätzliche Angaben**
- II.2) **Beschreibung**
- II.2.1) **Bezeichnung des Auftrags:**
Lieferung von 2 Aufbauten
Los-Nr.: 2
- II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**
34144213 Feuerlöschfahrzeuge
- II.2.3) **Erfüllungsort**
NUTS-Code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt
Hauptort der Ausführung:
Stadt Offenbach am Main

II.2.4) Beschreibung der Beschaffung:

Lieferung von 2 feuerwehrtechnischen Aufbauten gemäß vorliegender technischer Leistungsbeschreibung.
Aufbauten für 2 Hilfeleistungslöschfahrzeuge HLF 20 nach DIN 14530-27 und DIN EN 1846 mit einer zulässigen Gesamtmasse von 16 000 kg.

II.2.5) Zuschlagskriterien

Qualitätskriterium - Name: Abdeckungsgrad des Pflichtenheftes / Gewichtung: 45,00

Qualitätskriterium - Name: Lieferzeit / Gewichtung: 10,00

Qualitätskriterium - Name: Nachhaltigkeitskriterien / Gewichtung: 5,00

Preis - Gewichtung: 40,00

II.2.11) Angaben zu Optionen

Optionen: ja

Beschreibung der Optionen:

- Zusätzliche Deckenleuchten Beifahrer,
- Sammelanzeige (Schließkontrolle),
- Zentralverriegelung Aufbau,
- Auszugslagerung für Hydraulisches Rettungsgerät,
- alternativer Einbau Atemschutzüberwachung,
- Blitzleuchte Lichtmastkopf,
- Kreuzungsblitzer.

II.2.13) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14) Zusätzliche Angaben

II.2) Beschreibung

II.2.1) Bezeichnung des Auftrags:

Lieferung der feuerwehrtechnischen Beladungen

Los-Nr.: 3

II.2.2) Weitere(r) CPV-Code(s)

34144213 Feuerlöschfahrzeuge

II.2.3) Erfüllungsort

NUTS-Code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Hauptort der Ausführung:

Stadt Offenbach am Main

II.2.4) Beschreibung der Beschaffung:

Lieferung der feuerwehrtechnischen Beladungen für 2 Hilfeleistungslöschfahrzeugen HLF 20 nach DIN 14530-27 und DIN EN 1846 gemäß vorliegender technischer Leistungsbeschreibung.

II.2.5) Zuschlagskriterien

Qualitätskriterium - Name: Nachhaltigkeitskriterien / Gewichtung: 5,00

Preis - Gewichtung: 95,00

II.2.11) Angaben zu Optionen

Optionen: nein

II.2.13) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14) Zusätzliche Angaben

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1) Beschreibung

IV.1.1) Verfahrensart

Offenes Verfahren

IV.1.3) Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

IV.1.8) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

IV.2) Verwaltungsangaben

IV.2.1) Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

Bekanntmachungsnummer im ABl.: [2020/S 250-623674](#)

IV.2.8) Angaben zur Beendigung des dynamischen Beschaffungssystems

IV.2.9) Angaben zur Beendigung des Aufrufs zum Wettbewerb in Form einer Vorinformation

Abschnitt V: Auftragsvergabe

Los-Nr.: 1

Bezeichnung des Auftrags:

Lieferung von 2 Fahrgestellen

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: nein

V.1) Information über die Nichtvergabe

Der Auftrag/Das Los wird nicht vergeben

Es sind keine Angebote oder Teilnahmeanträge eingegangen oder es wurden alle abgelehnt

Abschnitt V: Auftragsvergabe

Auftrags-Nr.: 2.1

Los-Nr.: 2

Bezeichnung des Auftrags:

Lieferung von 2 Aufbauten

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: ja

V.2) Auftragsvergabe

V.2.1) Tag des Vertragsabschlusses:

01/06/2021

V.2.2) Angaben zu den Angeboten

Anzahl der eingegangenen Angebote: 1

Anzahl der eingegangenen Angebote von KMU: 0

Anzahl der eingegangenen Angebote von Bietern aus anderen EU-Mitgliedstaaten: 1

Anzahl der eingegangenen Angebote von Bietern aus Nicht-EU-Mitgliedstaaten: 0

Anzahl der elektronisch eingegangenen Angebote: 1

Der Auftrag wurde an einen Zusammenschluss aus Wirtschaftsteilnehmern vergeben: nein

V.2.3) Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde

Offizielle Bezeichnung: EMPL Fahrzeugwerk GmbH Deutschland
Postanschrift: Josef-Empl-Straße 1
Ort: Zahna-Elster
NUTS-Code: DEE0E Wittenberg
Postleitzahl: 06895
Land: Deutschland
E-Mail: angiola.braeuer@empl.de
Telefon: +49 35383601105
Fax: +49 35383601709
Internet-Adresse: <https://www.empl.at/>
Der Auftragnehmer ist ein KMU: nein

V.2.4) **Angaben zum Wert des Auftrags/Loses (ohne MwSt.)**

Gesamtwert des Auftrags/Loses: 611 590.98 EUR

V.2.5) **Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen**

Abschnitt V: Auftragsvergabe

Auftrags-Nr.: 3.1

Los-Nr.: 3

Bezeichnung des Auftrags:

Lieferung der feuerwehrtechnischen Beladungen

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: ja

V.2) **Auftragsvergabe**

V.2.1) **Tag des Vertragsabschlusses:**

01/06/2021

V.2.2) **Angaben zu den Angeboten**

Anzahl der eingegangenen Angebote: 2

Anzahl der eingegangenen Angebote von KMU: 2

Anzahl der eingegangenen Angebote von Bietern aus anderen EU-Mitgliedstaaten: 0

Anzahl der eingegangenen Angebote von Bietern aus Nicht-EU-Mitgliedstaaten: 0

Anzahl der elektronisch eingegangenen Angebote: 2

Der Auftrag wurde an einen Zusammenschluss aus Wirtschaftsteilnehmern vergeben: nein

V.2.3) **Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde**

Offizielle Bezeichnung: weinhold Feuerwehrbedarf GmbH

Postanschrift: Kalterer Straße 21

Ort: Heppenheim

NUTS-Code: DE715 Bergstraße

Postleitzahl: 64646

Land: Deutschland

E-Mail: steffen.schuster@weinhold-gmbh.de

Telefon: +49 625259463523

Fax: +49 6252594635323

Internet-Adresse: <https://www.weinhold-gmbh.de/>

Der Auftragnehmer ist ein KMU: ja

V.2.4) **Angaben zum Wert des Auftrags/Loses (ohne MwSt.)**

Gesamtwert des Auftrags/Loses: 166 587.98 EUR

V.2.5) **Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen**

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.3) **Zusätzliche Angaben:**

VI.4) **Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

VI.4.1) **Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer des Landes Hessen / Regierungspräsidium Darmstadt

Postanschrift: Wilhelminenstraße 1-3

Ort: Darmstadt

Postleitzahl: 64283

Land: Deutschland

E-Mail: Vergabekammer@rpda.hessen.de

Telefon: +49 6151126603

Fax: +49 6151125816

Internet-Adresse: <https://rp-darmstadt.hessen.de/planung/%C3%B6ffentliches-auftragswesen>

VI.4.2) **Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer des Landes Hessen / Regierungspräsidium Darmstadt

Postanschrift: Wilhelminenstraße 1-3

Ort: Darmstadt

Postleitzahl: 64283

Land: Deutschland

E-Mail: Vergabekammer@rpda.hessen.de

Telefon: +49 6151126603

Fax: +49 6151125816

Internet-Adresse: <https://rp-darmstadt.hessen.de/planung/%C3%B6ffentliches-auftragswesen>

VI.4.4) **Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt**

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer des Landes Hessen / Regierungspräsidium Darmstadt

Postanschrift: Wilhelminenstraße 1-3

Ort: Darmstadt

Postleitzahl: 64283

Land: Deutschland

E-Mail: Vergabekammer@rpda.hessen.de

Telefon: +49 6151126603

Fax: +49 6151125816

Internet-Adresse: <https://rp-darmstadt.hessen.de/planung/%C3%B6ffentliches-auftragswesen>

VI.5) **Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:**

01/06/2021